

ROZKAZ

MINISTRA VNITRA

Ročník 1966

V Praze dne 25. dubna 1966

Číslo 18

Změněno podle RMV č. 22/1968

18

Společná směrnice

ministrů vnitra a spravedlnosti, generálního prokurátora a předsedy Nejvyššího soudu k urychlení postihu trestných činů, které vyvolávají pobouření veřejnosti - vydání

V příloze tohoto rozkazu v y d á v á m

"Společnou směrnicí ministrů vnitra a spravedlnosti, generálního prokurátora a předsedy Nejvyššího soudu k urychlení postihu trestných činů, které vyvolávají pobouření veřejnosti".

U k l á d á m

náměstkovi ministra vnitra plk. J. Thonovi a

náčelníku správy vyšetřování Veřejné bezpečnosti

- zajistit plnění úkolů vyplývajících ze směrnice pro vyhledávací orgány a vyšetřovatele Veřejné bezpečnosti,
- zajistit v rámci systému statistického vykazování kriminální trestné činnosti sledování postupu vyhledávacích orgánů a vyšetřovatelů ve smyslu směrnice.

Čj. Sv-1428/40-66

Ministr vnitra
Josef K u d r n a v.r.

Obdrží: M, N, součásti centrály,
náčelníci KS SNB a
všechny útvary VB

Z á z n a m :

S rozkazem a se směrnicemi byli seznámeni (dne-kým):

Opatření učiněná k provedení rozkazu:

.....

Kontrolou pověřen:

Datum: Podpis náčelníka (velitele):

Společná směrnice

ministrů vnitra a spravedlnosti, generálního prokurátora
a předsedy Nejvyššího soudu k urychlení postihu trestných
činů, které vyvolávají pobouření ve veřejnosti

1. Důležitým úkolem všech orgánů činných v trestním řízení je zvýšení účinnosti boje proti trestné činnosti, která vyvolává pobouření ve veřejnosti. Především je nutné dosáhnout takového zrychlení trestního řízení, aby se co nejvíce zkrátila doba, která uplyne od spáchání trestného činu do jeho objasnění, dopadení pachatele, uložení trestu a zahájení jeho výkonu. Rychlost trestního postihu patří k základním zásadám trestního řízení. Podle § 2 odst. 4 tr. ř. musí orgány činné v trestním řízení věci projednávat co nejrychleji.

2. Okruh trestných činů, které byly spáchány na veřejnosti nebo ve veřejnosti vyvolaly pobouření, není pevně vymezen. Jde především o trestné činy násilné povahy, jako loupeže, úmyslná ublížení na zdraví, útoky na veřejné činitele, výtržnictví, nebezpečné vyhrožování, verbální delikty, může však jít i o trestné činy majetkové, namířené proti osobnímu i socialistickému vlastnictví, obecné ohrožení, opilství, některé mravnostní trestné činy apod.

Je nutné, aby bylo dosaženo zrychlení řízení u všech trestných činů, které vyvolaly ve veřejnosti pobouření, bez ohledu na to, zda jsou řešeny vazebně či nikoliv, jestliže s ohledem na jejich jednoduchost jsou u nich podmínky pro rychlé zpracování.

3. Při postihu trestných činů, které vyvolaly pobouření ve veřejnosti, nutno vytvořit u všech orgánů činných v trestním řízení podmínky k jejich urychlenému zpracování. Požadavek rychlosti nesmí jít na újmu správnosti skutkových zjištění a proto nutno i v těchto případech postupovat vždy v souladu s ustanoveními trestního řádu.

Současně je nutné zajistit, aby okruh věcí, o nichž má být konáno řízení s urychlením, nebyl bezdůvodně rozšiřován a aby jejich výběrem byla vyjádřena jejich mimořádnost a nutnost výjimečného postupu.

Oprávnění označit věci, které mají být s urychlením zpracovány, přísluší ve vyhledávání náčelníku obvodního, popř. okresního oddělení VB, u vyšetřovaných věcí náčelníku skupiny vyšetřování okresního oddělení VB, a to vždy se souhlasem okresního prokurátora. Ve věcech vyšetřovaných vyšetřovateli prokuratury přísluší toto oprávnění prokurátorovi.

Označení naléhavosti se provede výrazně na spisovém obalu, v rejstříkových pomůckách a na vzájemné korespondenci mezi orgány činnými v trestním řízení červeným písmenem „X“ (na písemnostech v pravém horním rohu, v rejstříku před pořadovým číslem).

4. K urychlenému zpracování věcí, které ve veřejnosti vyvolaly pobouření, se stanoví přiměřené lhůty pro jednotlivá stadia trestního řízení:

a) v nevazebních věcech:

- přípravné řízení: 7 dnů
 - podání obžaloby prokurátorem: 3 dny
 - řízení před soudem I. stupně: 12 dnů.
- Ve lhůtě 12 dnů nutno i vyhotovit a doručit rozsudek.

U věcí zpracovaných nevazebně je třeba dosáhnout odsouzení pachatele do tří týdnů od zahájení trestního stíhání. Pro eventuální odvolací řízení se stanoví lhůta dalších 12 dnů,

b) ve vazebních věcech:

- přípravné řízení: 10 dnů
 - podání obžaloby prokurátorem: 3 dny
 - řízení před soudem I. stupně: 14 dnů.
- Ve věcech zpracovávaných vazebně je třeba dosáhnout odsouzení pachatele trestného činu, který vyvolal ve veřejnosti pobouření, do čtyř týdnů od zahájení trestního stíhání.

5. K dodržení stanovených lhůt je nutno:

a) u všech orgánů

- zajistit, aby vyhledávací orgán, vyšetřovatel, prokurátor a soud mohli označené věci přednostně zpracovávat,
- doručovat spisy nikoliv poštou, nýbrž poslem, rovněž doručování účastníkům řízení provádět osobně, omezit na minimum časové ztráty při administrativní manipulaci se spisem (uspořádání spisů, zápisy do rejstříků apod.),

b) u jednotlivých orgánů činných v trestním řízení zejména:

vyhledávací orgán nebo vyšetřovatel:

- zahájí trestní stíhání a vznesou nebo sdělí obvinění neprodleně v den zjištění

trestného činu, téhož dne předloží stejnopis usnesení nebo protokolu prokurátorovi s označením naléhavosti,

- provede urychleně důkazy zpravidla bez předvolání svědků nebo obviněných (výslechy na místě),
- provede výslechy svědků bez dožádání jiných orgánů,
- zajistí zjištění osobních poměrů pachatele výslechem svědků, pokud posudek orgánů nebo organizace nelze obdržet neprodleně,
- vyžádá dálnopisně výpis z rejstříku trestů s označením naléhavosti a stejným způsobem vyžádá spisy nebo jiné písemnosti,

prokurátor:

- vykonává v označených věcech soustavný dozor,
- rozhodne neprodleně po zahájení trestního stíhání o možnosti nařídit vyšetřování nebo o odnětí věci vyšetřovateli,
- vyřídí do 24 hodin stížnosti a žádosti o přezkoumání,
- zpracuje obžalobu do 48 hodin od předložení spisu; včas uvědomí příslušného předsedu senátu okresního soudu, že v označené věci zamýšlí podat obžalobu s udáním data jejího podání u soudu,
- v řízení před soudem při předběžném projednání obžaloby se vzdá třídenní lhůty podle § 241 tr. ř.; při hlavním líčení podá odvolání přímo do protokolu a odůvodní je při zkrácení lhůty uvedené v § 248 tr. ř.,

soud I. stupně:

- přijme obžalobu, může-li tak učinit sám předseda senátu, do 24 hodin ode dne, kdy věc došla soudu,
- provede předběžné projednání obžaloby, pokud je nezbytné, do 48 hodin ode dne, kdy věc došla soudu,

- nařídí hlavní líčení v den přijetí obžaloby v termínu do 7 dnů,
- vyhotoví rozsudek přímo v poradě a doručí jej po vyhlášení,
- při odvolání předloží spisy odvolacímu soudu nejpozději následujícího dne po uplynutí lhůty k podání odvolání,

soud II. stupně:

- nařídí veřejné nebo neveřejné zasedání v den dojití spisu krajskému soudu v termínu do 10 dnů,
- vyhotoví písemné rozhodnutí přímo v poradě a po vyhlášení je doručí,
- spis vrátí téhož dne okresnímu soudu.

Nařízení výkonu trestu:

- provede soud I. stupně v den právní moci rozsudku a zašle odsouzenému s výzvou, aby do tří dnů nastoupil k výkonu trestu; po uplynutí této lhůty zařídí ihned jeho předvedení,
- rozhodne neprodleně o event. žádosti o odklad výkonu trestu a dodrží zásadu, že podání žádosti o odklad není důvodem odkladu výkonu trestu.

6. Poněvadž výskyt trestných činů, které ve veřejnosti vyvolaly pobouření, není rovnoměrný, vyžádá si jejich zrychlený postih, aby řídicí složky Veřejné bezpečnosti, prokuratury a soudů zajišťovaly vhodnou organizací práce splnění úkolů podle této směrnice.

7. Opatření směřující ke zrychlení trestního řízení ve věcech, které vyvolaly pobouření ve veřejnosti, krajské složky orgánů činných v trestním řízení soustavně kontrolují, stav projednávají měsíčně na společných poradách a podle potřeby činí nezbytná opatření k odstranění zjištěných nedostatků.

Ministerstvo vnitra, Generální prokuratura, ministerstvo spravedlnosti a Nejvyšší soud hodnotí plnění tohoto opatření čtvrtletně.

8. Tato směrnice nabývá účinnosti dnem 1. května 1966.

V Praze dne 20. dubna 1966.

KUDRNA v. r.,
ministr vnitra

dr. LITERA v. r.,
předseda Nejvyššího soudu

dr. NEUMAN v. r.
ministr spravedlnosti

dr. BARTUŠKA v. r.,
generální prokurátor

R O Z K A Z
ministra vnitra

Ročník 1966 V Praze dne 25. dubna 1966 Číslo 18

18

Společná směrnice

ministrů vnitra a spravedlnosti, generálního prokurátora a
předsedy Nejvyššího soudu k urychlení postihu trestných činů,
které vyvolávají pobouření veřejnosti - vydání

V příloze tohoto rozkazu v y d á v á m

"Společnou směrnicí ministrů vnitra a spravedlnosti, ge-
nerálního prokurátora a předsedy Nejvyššího soudu k urychle-
ní postihu trestných činů, které vyvolávají pobouření veřej-
nosti".

U k l á d á m

náměstkovi ministra vnitra plk. J. Thonovi a
náčelníku správy vyšetřování Veřejné bezpečnosti

- zajistit plnění úkolů vyplývajících ze směrnice pro
vyhledávací orgány a vyšetřovatele Veřejné bezpeč-
nosti,
- zajistit v rámci systému statistického vykazování
kriminální trestné činnosti sledování postupu vyhle-
dávacích orgánů a vyšetřovatelů ve smyslu směrnice.

G. Sv - 142 2/40 - 66

Ministr vnitra

Uuuuuu

Obdrží : M, N, součásti centrály,
náčelníci KS SNB a všechny
útvary VB

25. dubna 1966

Z á z n a m :

S rozkazem a se směrnicemi byli seznámeni (dne-kým):
Opatření učiněná k provedení rozkazu :
.....
Kontrolou pověřen :
Datum : Podpis náčelníka (velitele) :

archiv bezpečnostních složek

S p o l e č n á s m ě r n i c e

ministrů vnitra a spravedlnosti, generálního prokurátora a předsedy Nejvyššího soudu k urychlení postihu trestných činů, které vyvolávají pobouření ve veřejnosti

1. Důležitým úkolem všech orgánů činných v trestním řízení je zvýšení účinnosti boje proti trestné činnosti, která vyvolává pobouření ve veřejnosti. Především je nutné dosáhnout takového zrychlení trestního řízení, aby se co nejvíce zkrátila doba, která uplyne od spáchání trestného činu do jeho objasnění, dopadení pachatele, uložení trestu a zahájení jeho výkonu. Rychlost trestního postihu patří k základním zásadám trestního řízení. Podle § 2 odst. 4 tr.ř. musí orgány činné v trestním řízení věci projednávat co nejrychleji.

2. Okruh trestných činů, které byly spáchány ve veřejnosti nebo ve veřejnosti vyvolaly pobouření, není pevně vymezen. Jde především o trestné činy násilné povahy, jako loupeže, úmyslná ublížení na zdraví, útoky na veřejné činitele, výtržnictví, nebezpečné vyhrožování, verbální delikty, může však jít i o trestné činy majetkové, namířené proti osobnímu i socialistickému vlastnictví, obecné ohrožení, opilství, některé mravnostní trestné činy apod.

Je nutné, aby bylo dosaženo zrychlení řízení u všech trestných činů, které vyvolaly ve veřejnosti pobouření, bez ohledu na to, zda jsou řešeny vazebně či nikoliv, jestliže s ohledem na jejich jednoduchost jsou u nich podmínky pro rychlé zpracování.

3. Při postihu trestných činů, které vyvolaly pobouření ve veřejnosti, nutno vytvořit u všech orgánů činných v trestním řízení podmínky k jejich urychlenému zpracování. Požadavek rychlosti nesmí jít na újmu správnosti skutkových zjištění a proto nutno i v těchto případech postupovat vždy v souladu s ustanoveními trestního řádu.

Současně je nutné zajistit, aby okruh věcí, o nichž má být konáno řízení s urychlením, nebyl bezdůvodně rozšiřován a aby jejich výběrem byla vyjádřena jejich mimořádnost a nutnost výjimečného postupu.

Oprávnění označit věci, které mají být s urychlením zpracovány, přísluší ve vyhledávání náčelníku obvodního, popř. okresního oddělení VB, u vyšetřovaných věcí náčelníku skupiny vyšetřování okresního oddělení VB, a to vždy se souhlasem okresního prokurátora. Ve věcech vyšetřovaných vyšetřovateli prokuratury přísluší toto oprávnění prokurátorovi. Označení naléhavosti se provede výrazně na spisovém obalu, v rejstříkových pomůckách a na vzájemné korespondenci mezi orgány činnými v trestním řízení červeným písmenem X / na písemnostech v pravém horním rohu, v rejstříku před pořadovým číslem/.

4. K urychlenému zpracování věcí, které ve veřejnosti vyvolaly pobouření, se stanoví přiměřené lhůty pro jednotlivá stadia trestního řízení:

a/ v ne vazebních věcech :

- přípravné řízení : 7 dnů
- podání obžaloby prokurátorem : 3 dny
- řízení před soudem I. stupně : 12 dnů

Ve lhůtě 12 dnů nutno i vyhotovit a doručit rozsudek.

U věcí zpracovaných ne vazebně je třeba dosáhnout odsouzení pachatele do tří týdnů od zahájení trestního stíhání. Pro eventuální odvolací řízení se stanoví lhůta dalších 12 dnů,

b/ ve vazebních věcech :

- přípravné řízení : 10 dnů
- podání obžaloby prokurátorem : 3 dny
- řízení před soudem I. stupně : 14 dnů

Ve věcech zpracovávaných vazebně je třeba dosáhnout odsouzení pachatele trestného činu, který vyvolal ve veřejnosti pobouření, do čtyř týdnů od zahájení trestního stíhání.

5. K dodržení stanovených lhůt je nutno :

a/ u všech orgánů

- zajistit, aby vyhledávací orgán, vyšetřovatel, prokurátor a soud mohli označené věci přednostně zpracovávat,
- doručovat spisy nikoliv poštou, nýbrž poslem, rovněž doručování účastníkům řízení provádět osobně, omezit na minimum časové ztráty při administrativní manipulaci se spisem / uspořádání spisů, zápisy do rejstříků apod./,

b/ u jednotlivých orgánů činných v trestním řízení zejména :vyhledávací orgán nebo vyšetřovatel :

- zahájí trestní stíhání a vznese nebo sdělí obvinění neprodleně v den zjištění trestného činu, téhož dne předloží stejnopis usnesení nebo protokolu prokurátorovi s označením naléhavosti,
- provede urychleně důkazy zpravidla bez předvolání svědků nebo obviněných / výslechy na místě /,
- provede výslechy svědků bez dožádání jiných orgánů,
- zajistí zjištění osobních poměrů pachatele výslechem svědků, pokud posudek orgánů nebo organizace nelze obdržet neprodleně,
- vyžádá dálnopisně výpis z rejstříku trestů s označením naléhavosti a stejným způsobem vyžádá spisy nebo jiné písemnosti,

prokurátor:

- vykonává v označených věcech soustavný dozor,
- rozhodne neprodleně po zahájení trestního stíhání o možnosti nařídít vyšetřování nebo o odnětí věci vyšetřovateli,

- vyřídí do 24 hodin stížností a žádostí o přezkoumání,
- zpracuje obžalobu do 48 hodin od předložení spisu; včas uvedomí příslušného předsedu senátu okresního soudu, že v označené věci zamýšlí podat obžalobu s udáním data jejího podání u soudu,
- v řízení před soudem při předběžném projednání obžaloby se vzdá třídní lhůty podle § 241 tr.ř.; při hlavním líčení podá odvolání přímo do protokolu a její odůvodnění při zkrácení lhůty uvedené v § 248 tr.ř.,

oproti pro obžalobu se s. Kupaverem 2 gen. posl.

23.4.66.

soud I. stupně :

- přijme obžalobu, může-li tak učinit sám předseda senátu, do 24 hodin ode dne, kdy věc došla soudu,
- provede předběžné projednání obžaloby, pokud je nezbytné, do 48 hodin ode dne, kdy věc došla soudu,
- nařídí hlavní líčení v den přijetí obžaloby v termínu do 7 dnů,
- vyhotoví rozsudek přímo v poradě a doručí jej po vyhlášení,
- při odvolání předloží spisy odvolacímu soudu nejpozději následujícího dne po uplynutí lhůty k podání odvolání,

soud II. stupně :

- nařídí veřejné nebo neveřejné zasedání v den dojití spisu krajskému soudu v termínu do 10 dnů,
- vyhotoví písemné rozhodnutí přímo v poradě a po vyhlášení je doručí,
- spis vrátí téhož dne okresnímu soudu.

Nařízení výkonu trestu :

- provede soud I. stupně v den právní moci rozsudku a zašle odsouzenému s výzvou, aby do tří dnů nastoupil k výkonu trestu; po uplynutí této lhůty zařídí ihned jeho předvedení,
- rozhodne neprodleně o event. žádosti o odklad výkonu trestu a dodrží zásadu, že podání žádosti o odklad není důvodem odkladu výkonu trestu.

6. Poněvadž výskyt trestných činů, které ve veřejnosti vyvolaly pobouření, není rovnoměrný, vyžádá si jejich zrychle-
ný postih, aby řídící složky Veřejné bezpečnosti, prokuratury
a soudů zajišťovaly vhodnou organizací práce splnění úkolů po-
dle této směrnice.

7. Opatření směřující ke zrychlení trestního řízení
ve věcech, které vyvolaly pobouření ve veřejnosti, krajské
složky orgánů činných v trestním řízení soustavně kontrolují,
stav projednávají měsíčně na společných poradách a podle po-
třeby činí nezbytná opatření k odstranění zjištěných nedostat-
ků.

Ministerstvo vnitra, Generální prokuratura, minister-
stvo spravedlnosti a Nejvyšší soud hodnotí plnění tohoto opa-
tření čtvrtletně.

8. Tato směrnice nabývá účinnosti dnem 1. května 1966.

V Praze dne 20. dubna 1966

Kučma v. n.

ministr vnitra

š. Lítava v. n.

předseda Nejvyššího soudu

š. Neuman v. n.

ministr spravedlnosti

š. Bartůška v. n.

generální prokurátor

Expedováno dne 26/4.66
Kým Kotal - Bismirek

ROZDĚLOVNÍK RMV č.18/1966

RMV	Směrnice	
1	1	ministr vnitra — <i>fas</i>
1	1	I.nám.min.vnitra plk. Záruba
1	1	nám.min.vnitra plk. Demjan
-	-	nám.min.vnitra plk. Peprný
1	1	nám.min.vnitra plk. Kotal
1	1	nám.min.vnitra plk. Klíma
1	1	nám.min.vnitra plk. Thon
1	1	náčelník vnitřní správy MV — <i>Blücher</i>
1	1	dokumentace vnitřní správy MV — <i>Hande</i>
1	1	inspekce ministra vnitra
1	1	stud. a analyt.skupina MV
1	1	správa kádrů MV
14	14	školský odbor správy kádrů MV
		ekonom.odbor škol.zařízení
1	1	I.správa MV
8	8	II.správa MV
1	1	III.správa MV
1	1	IV.správa MV
1	1	V.správa MV
1	1	VI.správa MV
1	1	VII.správa MV
1	1	zvláštní správa MV
1	1	správa vyšetřování StB
1	1	správa pasů a víz MV
1	1	I.zvl.odbor MV
1	1	IV.zvl.odbor MV
=		hlavní týl MV
=		fin. a plán.odbor MV + <i>Lox dodatku vyřídání a zaslání 18.4.66</i>
1 +20	1 +20	správa nápravně výchovných ústavů a věznic MV — <i>Hande</i>
=		zářadnická správa MV
=		archivní správa MV
=		hospodářský odbor MV
=		odbor boj. a těl.přípravy MV
=		odbor kult.zařízení MV
=		letecký oddíl MV
=		hlavní správa TD
1	1	hlavní výbor KSČ — <i>Hande</i>
=		vnitřní správa NV
=		hlavní inspekce PO
10	10	hlavní správa VB (včetně SVVB) } <i>Hande</i>
		správa vyšetřování VB
80	80	městská správa VB Praha <i>10.5.66 a nal.</i>
		velitelství PVS
1	1	štáb CO státu ✓
1	1	Ústřední výbor KSČ (oddělení státní administrativy)
1	1	Ústřední výbor KSS (cestou KSMV Blava)

RMV	Směrnice	
✓160	160	KSMV Praha
✓120	120	KSMV Č. Budějovice
✓160	160	KSMV Plzeň
✓170	170	KSMV Ústí nad Labem
✓160	160	KSMV Hradec Králové
+1-0.2.112/65	✓170	KSMV Brno
✓170	170	KSMV Ostrava
✓160	160	KSMV Bratislava
✓190	190	KSMV B. Bystrica
✓180	180	KSMV Košice

Vol = s. VOLEMANOVÁ z HSVB

1 1 Gen. prokuratura - hl. voj. prok.
Praha-Pankrác, nám. Hrdinů 1300

- 500 Gen. prokuratura - Praha
Pankrác, nám. Hrdinů 1300

1 1 min. spravedlnosti - správa
voj. soudů, Praha 2, Vyšehradská 16

1642
129
1889

300+50 ministerstvo spravedlnosti
Praha 2, Vyšehradská 16

150x dodatčů vyřádků zasláno 28/4/66

1850
RMV

2200
Směrnice

Ústřední komise lid. kontroly
a statistiky-odb. obrany země-
Praha Karlín, Sokolovská 142

Voj. kancelář pres. republiky

MNO - sekr. náčel. hlavního týlu

Ú R O - Praha 3, Žižkov

ROH - Svaz zaměstnanců stát. orgánů
Praha 1, Gorkého nám. 23 (s. Korbelová)

ROH - MV, Hyberská (Žižala)

ministerstvo financí, odbor 28,
Praha 1, Letenská ul.

Státní mzdová komise,
Praha 1 - Klárov

Státní plánovací komise
Praha 7, Holešovice, nábr. kpt. Jaroše 1000

Rozdělovník pro KS SNB předal s. dr. Sedláček, který jej obdržel od
s. dr. Vrátného.

(pro MV)

1950 x s. opac. Příloha k RMV č. 187/6
850 x bez této opusce (M, 191)

Rozkazy a směrnici pro KSSNB převzala dne 26.4.1966 s. VOLEMANOVÁ z HSVB (též pro HSVB a MSVB). Tyto budou rozdány na poradě náčelníků SVB na min. spravedlnosti dne 26.4.1966 s tím, aby byly po poradě zaevidovány na jednotlivých krajských správách SNB.

2, na "Kobal smeklen" s Lšen
projektoj puzrovoet

per. put 500.000
Sp. 300.000
MV 1720.000

2,800x

2,580.000